

雷 民 傳 幻 戲 志
牛 應 貞 傳 妙 女 傳 博 異 志
三 夢 記 柳 毅 傳 集 異 記



中華書局

博

異

志

鄭遠古著

博異志序

夫習識譚妖，其來久矣。非博聞強識，何以知之？然須抄錄見知，雖黃事類語其虛，則源流具在，定其實，則姓氏因差。既悟英彥之討論，亦是賓朋之節奏。若纂集克備，即應對如流。余放志西齋，從宦北闕，因尋往事，輒議編題，類成一卷。非徒但資笑語，抑亦粗顯箴規。或冀逆耳之辭，稍獲周身之誠。只同求己，何必標名。是稱谷神子。

博異志

谷神子纂名還古

敬元穎

許漢陽

王昌齡

張竭忠

崔玄微

陰隱客

岑文本

沈亞之

劉方玄

馬侍中

敬元穎

天寶中，有陳仲躬，家居金陵，多金帛。仲躬好學，脩詞未成，乃攜數千金於洛陽清化里假居一宅。其井尤大，甚好溺人。仲躬亦知之。志靡有家室，無所懼。仲躬常抄習不出，月餘日，有隣家取水，女子可十數歲，怪每日來於井上，則逾時不去。忽墮井中而溺死。井水深，經宿方索得屍。仲躬異之，聞乃窺於井上，忽見水影中一女子，面年狀少麗，依時樣粧飾，以目仲躬。仲躬凝睇之，則紅袂半掩其面，微笑妖冶之姿，出於世表。仲躬神魂恍惚，若不支持，然乃歎曰：「斯乃溺人之由也。」遂不顧而退。後數月炎旱，此井亦不減。忽一日，水頓竭，清且有，一人扣門，云敬元穎請謁。仲躬命入，乃井中所見者，衣緋綠之衣，其製飾鉛粉，乃當時耳。仲躬與坐而訊之，曰：「卿何以殺人？」元穎曰：「妾實非殺人者。此井有毒龍，自漢朝絳侯居於茲，遂穿此井。洛城內都有五毒龍，斯乃一也。緣與太一左右侍龍相得，每相蒙蔽，天命追徵，多故，爲不赴集役，而好食人血。自漢以來，已殺三千七百人矣。而水不曾耗涸。某乃國初方墮於井，遂爲龍所驅使，爲妖惑以誘人用。」

供龍所食。其於辛苦情所非願。昨爲太一使者交替。天下龍神盡須集覲。昨夜子時已朝太一矣。兼爲河南旱被勘責。三數日方迴。今井內已無水。君子誠能命匠淘之。則獲脫難矣。如脫難。願於君子一生奉養。世間之事無所不致。言訖。便失所在。仲躬乃當時命匠。令一信者與匠同入井中。但見異物。即令收之。到底無別物。唯獲古銅鏡一枚。面闊七寸八分。仲躬令洗淨。安匣中。焚香以潔之。斯乃敬元穎者也。一更後。忽見元穎自門而入。直造燭前設拜。謂仲躬曰。謝以生成之恩。煦衣濁水泥之下。某本師曠所鑄十二鏡。之第七者也。其鑄時皆以日月爲大小之差。元穎則七月七日午時鑄者也。貞觀中爲許敬宗婢蘭苦所墮。以此井水深兼毒龍氣所苦。人入者悶絕而不可取。遂爲毒龍所役。幸遇君子正直者。乃獲重見人間。爾然明晨內望。君子移出此宅。仲躬曰。某以用錢僦居。今移出。何以取措定之所。元穎曰。但請君子飾裝。一無憂矣。言訖。再拜云。自此去不復見形矣。仲躬遽留之問曰。汝以紅綠脂粉之麗。何以誘女子小兒也。對曰。某變化無常。各以所悅。百方謀策。以供龍用。言訖。即無所見。明晨。忽有牙人扣戶。兼領宅主來謁。仲躬便請仲躬移居。夫役並足。到齋時。便到立德坊一宅中。其大小價數。一如清化者。其牙人云。價直契書。一無遺闕。並交割訖。後三日。會清化宅井無故自崩。兼延及堂隍東廂。一時陷地。仲躬後文戰累勝。大官所有要事。未嘗不如移宅之績効也。其鏡背有二十八字。皆科斗書。以今文推而寫之。曰。維晉新公二年。七月七日午時。於首陽山前白龍潭鑄成此鏡。千年後世。於背上環書一字。管天文。一宿依方列之。則左有日。而右有月。龜龍虎雀。並依方安焉。於尊中題曰。夷則之鏡。

許漢陽

漢陽名商本汝南人也。貞元中。舟行於洪饒間。日暮。洪波急。尋小浦灘入。不覺行三四里。到一湖中。雖廣而水纔三二尺。北行一里。許見湖岸竹樹森茂。乃投以泊舟。漸近。見亭宇甚盛。有二青衣。雙髮若鶴。素面如玉。迎舟而笑。漢陽訝之。而入以游詞。又大笑。返走入宅。漢陽東帶上岸。投謁。未行三數步。青衣延入內廳。揖坐。云女郎等易服次。須臾。青衣命漢陽入中門。見滿庭皆一大池。池中荷芰芬芳。四岸砌如碧玉。作兩道虹桥。以通南北。北有大閣。上塔。見白金書曰夜日宮。四面奇花異木。森聳連雲。青衣引上閣一層。又有青衣六七人。見漢陽列拜。又引上二層。方見女郎六七人。目未嘗覩。相拜問來由。漢陽具述不意至此。女郎揖坐。云客中止一宵。亦有少酒。願追歡。揖坐訖。青衣具飲食。所用皆非人間見者。食訖。命酒。其中有樹。高數丈餘。幹如梧桐。葉如芭蕉。有紅花滿樹。未吐。大如斗。正對飲所。一女郎執酒相揖。一青衣捧一鳥。如鸚鵡。置飲前闌干上。叫一聲。而樹上花一時開。芳香襲人。每花中有美人長尺餘。婉麗之姿。掣曳之服。各稱其質。諸樂弦管。盡備。其鳥再拜。女郎舉酒。衆樂俱作。蕭蕭泠泠。杳入神仙。纔一巡。此夕月色復明。女郎所論皆非人間事。漢陽所不測。時因漢陽以人間事雜之。則女郎亦無所酬答。歡飲至二更已來。畢。其樹花片片落池中。人亦落。使失所在。一女郎取一卷文書以示漢陽。覽之。乃江海賦。女郎令漢陽讀之。遂爲讀一遍。女郎請又自讀一遍。命青衣收之一。女郎謂諸女郎兼白漢陽曰。有感懷一章。欲誦之。諸女郎及漢陽曰善。乃言曰。海門連洞庭。每去三千里。十載一歸來。辛苦瀟湘水。女郎命青衣取諸卷兼筆。

硯。請漢陽與錄之。漢陽展卷皆金花之素。上以銀字扎之。卷大如拱。已半卷相卷矣。觀其筆。乃白玉爲管。硯乃碧玉。以頗黎爲匣。硯中皆研銀水寫畢。令以漢陽之名押之。展向前見數首皆有人名押署。有名仲方者。有名巫者。有名朝陽者。而不見其姓。女郎遂却索卷。漢陽曰。有一篇欲奉和。擬繼此可乎。女郎曰。不可。此卷每歸呈父母兄弟。不欲雜爾。漢陽曰。適以弊名押署。復可乎。曰。事別非君子所論。四更已來。命發收拾。揮霍次。二青衣曰。郎可歸舟矣。漢陽乃起。諸女郎曰。欣此旅泊接奉。不得鄭重耳。恨恨而別。歸舟忽大風。雲色斗暗。寸步黯黑。而至平明。方自觀夜來飲所。乃空林樹而已。漢陽解纜行至昨晚。瀘口江岸人家。見十數人似有非常故。泊舟乃訊之。曰。瀘口溺殺四人。至二更後。却擣出三人。已卒。其一人雖似活。而若醉。有巫女以楊柳水灑拂禁呪。久而乃言曰。昨夜海龍王諸女及姨姊妹六七人過歸洞庭。宵於此處。取我輩四人作酒。緣客少。不多飲。所以我却得來。漢陽異之。乃問曰。客者謂誰。曰。一措大耳。不記姓名。又云。青衣言諸小娘子苦愛人間文字。不可得。常欲請一措大文字而無由。又問今在何處。已發過也。漢陽乃念昨宵之事。及感懷之什。皆可驗也。漢陽默然而歸。舟覺腹中不安。乃吐出鮮血數升。方知悉以人血爲酒爾。三日方平。

王昌齡

開元中。琅琊王昌齡自吳抵京國。舟行至馬當山。屬風便。而舟人云。貴賤至此。皆合謁廟。以祈風水之安。昌齡不能駐。亦先有禱神之備。見舟人言。乃命使賚酒脯紙馬獻于大王。兼有一量草履子上大王夫人。

而以一首詩令使者至彼而禱之。詩曰：青驄一疋崑崙牽。奉上大王不取錢。直爲猛風波裏驟。莫怪昌齡不下船。讀畢而過。當市草履子時。兼市金錯刀子一副。貯在履子內。至禱神時。忘取之。誤并履子將往。使者亦不曉焉。昌齡至前程。偶覓錯刀子。方知誤。并將神廟所矣。又行數里。忽有赤鯉魚。長可三尺。躍入昌齡舟中。昌齡笑曰：自來之味。呼侍者烹之。既剖腹。得金錯刀子。宛是誤送廟中者。昌齡歎息曰：鬼神之情亦昭然。常聞葛仙公命魚送書。古詩有剖鯉得素書。今日亦頗同。

張竭忠

天寶中。河南緜氏縣東太子陵仙鶴觀。常有道士七十餘人。皆精專修習法錄齋戒。皆全有不專者。自不之住矣。常每年九月三日夜。有一道士得仙。已有舊例。至旦。則具姓名申報以爲常。其中道士。每年到其夜。皆不扃戶。各自獨行。以求上昇之應。後張竭忠攝緜氏令。不信。至時。乃令二勇者。以兵器潛覘之。初無所覩。至三更後。見一黑虎入觀來。須臾衝出。一道士二人遂射。不中。奔棄道士而往。至明。並無人得仙。具以此白竭忠。竭忠申府。請弓矢大獵於太子陵東石穴中。格殺數虎。或金簡玉錄。泊冠帔。或人之髮骨甚多。斯皆謂每年得仙道士也。自後仙鶴觀中。卽漸無道士。今並休廢爲守陵使所居也。

崔玄微

天寶中。處士崔玄微。洛苑東有宅。耽道。餌木。伏苓三十載。因藥盡。領童僕入嵩山採之。採畢方迴。宅中無人。蒿萊滿院。時春季夜間。風月清朗。不睡。獨處一院。家人無故。輒不到。三更後。忽有一青衣人云。在宛中。

住欲與一兩女伴過至上東門表裏處暫借此歇可乎。玄微許之須臾乃有十餘人青衣引入有綠裳者前曰某姓楊指一人曰李氏又一人曰陶氏又指一緋衣小女曰姓石名醋醋各有侍女輩玄微相見畢乃命坐於月下問出行之由對曰欲到封十八姨數日云欲來相看不得今夕衆往看之坐未定門外報封家姨來也坐皆驚喜出迎楊氏云主人甚賢只此從容不惡諸處亦未勝於此也玄微又出見封氏言詞冷冷有林下風氣遂揖入坐色皆殊絕滿坐芳香醉醉襲人處十命酒各歌以送之玄微志其二焉有紅裳人與白衣送酒歌曰皎潔玉顏勝白雪況乃當年對芳月沉吟不敢怨春風自歎容華暗消歇又白衣人送酒歌曰絳衣披拂露盈盈淡染燕脂一朵輕自恨紅顏留不住莫怨春風道薄情至十八姨特鑒性輕佻翻酒污醋衣裳醋醋怒曰諸人卽奉求余不奉求拂衣而起十八姨曰小女子弄酒皆起至門外別十八姨南去諸子西入苑中而別玄微亦不至異明夜又來云欲往十八姨處醋醋怒曰何用更去封媼含有事只求處士不知可乎醋醋又言曰諸女伴皆住苑中每歲多被惡風所撓居止不安常求十八姨相庇昨醋醋不能低迴應難取力處士儻不阻見庇亦有微報耳玄微曰某有何力得及諸女醋醋曰但處士每歲歲日與作一朱幡上圖日月五星之文於苑東立之則免難矣今歲已過但請至此月二十一日平旦微有東風則立之庶夫免於患也處士許之乃齊聲曰不敢忘德拜謝而去處士於月中隨而送之歸苑牆乃入苑中各失所在依其言至此日立幡是日東風刮地自洛南折樹飛沙而苑中繁花不動玄微乃悟諸女曰姓楊李陶乃衣服顏色之異皆衆花之精也緋衣名醋醋卽石榴也封十八姨乃

風神也。後數夜，楊氏輩復來，媿謝各裏桃李花數斗，勸崔生服之，可延年却老。願長於此住，衛護某等亦可致長生。至元和初，處士猶在，可稱年三十許人。言此事於時人，得不信也。

陰隱客

神龍元年，房州竹山縣陰隱客家富莊，後穿井二年，已濬一千餘尺而無水。隱客穿鑿之志不輟。二年外一月餘，工人忽聞地中雞犬鳥雀聲，更鑿數尺，傍通一石穴。工人乃入穴探之，初數十步無所見，但搆壁而傍行，俄轉會如日月之光，遂下其穴下，連一山峯。工人乃下於山，正立而視，乃別一天地日月世界。其山傍尚萬仞，千巖萬壑，莫非靈景。石蒼碧琉璃色，每巖壑中皆有金銀宮闕，有大樹身如竹，有節葉如芭蕉，又有紫花如盤，五色蝶蝶，翅大如扇，翔舞花間。五色鳥大如鶴，翔乎樹杪。每巖中有清泉一眼，色如鑽白泉一眼，白如乳。工人漸下，至宮闕所，欲入詢問，行至闕前，見牌上署曰天桂山宮，以銀字書之。門兩闔內各有一人，驚出，各長五尺餘，童顏如玉，衣服輕細，如白霧綠煙，絳脣皓齒，鬢髮如青絲，首冠金冠而跣足。顧謂工人曰：汝胡爲至此？工人具陳本末，言未畢，門中有數十人出，云怪有昏濁氣，令責守門者二人惶惶而言曰：有外界工人，不意而到，詢問次，所以未奏。須臾，有紳衣一人傳勑曰：勒門吏禮而遣之。工人拜謝未畢，門人曰：汝已至此，何不求遊覽畢而返？工人曰：向者未敢，儻賜從容，乞乘便而言之。門人遂通一玉簡入旋，而玉簡却出，門人執之，引工人行至清泉眼，令洗浴及滌衣服，又至白泉眼，令與漱之，味如乳，甘美甚。連飲數掬，似醉而飽，遂爲門人引下山，每至宮闕，只得於門外而不許入。如是經行半日，至

山趾有一國城皆是金銀珉玉爲宮室城樓以玉字題云梯仙國工人詢曰此國何如門人曰此皆諸仙初得仙者關送此國修行七十萬日然後得至諸天或玉京蓬萊崑崙姑射然方得仙官職位主錄主符主印主衣飛行自在工人曰既是仙國何在吾國之下界門人曰吾此國是下界之上仙國也汝國之上還有仙國如吾國亦曰梯仙國異無所異言畢謂工人曰卿可歸矣遂却上山津轉來路又令飲白泉數掬欲至山頂求來穴門人曰汝來此雖頃刻已人間數十年矣却出舊穴應不可矣待吾奏請通天闕鑰匙送卿歸工人拜謝須臾門人攜金印及玉簡又引工人別路而上至一大門勢侔樓閣門有數人俯伏而候門人視金印讀玉簡剗然開門門人引工人上纔入門風雲擁而去因無所覩唯聞門人云好去爲吾致意於赤城真伯須臾雲開已在房州北三十里孤星山頂洞中出後而詢陰隱客家時人云已三四世矣開井之由皆不能知工人自尋其路惟見一巨坑乃崩井之所爲也時貞元七年工人尋覓家人了不知處自後不樂人間遂不食五穀信足而行數年後有人於劍閣雞冠山側近逢之後莫知所在

岑文本

貞觀中文本下朝多於山亭避暑日午時寐初覺忽有叩山亭院門者藥堅報云上清童子元寶故此參奉文本性慕高道束帶命入乃年二十已下道士儀質爽邁衣服纖異冠淺青圓角冠衣淺青圓幅履衣服輕細如霧非齊紈魯縞之比文本與語乃曰僕上清童子自漢朝而果成本生於吳已得不凝滯之道遂爲吳王進入見漢帝有事擁述教化不得者無不相問僕常與方圓行下皆得美暢由是自文武二帝

迄至哀帝皆相眷王莽作亂方出外方所在皆沐人憐愛自漢成帝遂厭人間乃戶解或奏或楚不常厥居聞公好道故此相曉耳文本詰以漢魏宋齊梁間君王社稷之事了了如目覩因言史傳間屈者虛者亦甚多文本曰吾人冠帳何制度之異對曰夫道在於方圓之中僕外服圓而心方正相時儀也又問曰衣服皆輕細何士所出對曰此是上清五銖服文問曰比聞六銖者天人衣何五銖之異對曰尤細者則五銖也談論不覺日晚文本乃別出門而忽不見文本知是異人乃每下朝卽令伺之到則詰論移時后令人潛送詣其所止出山亭門東行數步於院牆下瞥然不見文本命工力掘之三尺至一古墓墓中了無餘物唯得古錢一枚文本悟上清童子是銅名元寶錢之文也外圓心方錢之狀也青衣銅衣也五銖服亦錢之文也漢時生於吳是漢朝鑄五銖錢於吳王也文本雖知之而錢帛日盛至中書令十餘年忽失古錢所在文本遂薨

沈亞之

沈亞之以記室從隴西公謂軍涇州昔見隴西公言少從邢鳳游鳳帥家子無他能後寓居長安平康里南以錢百萬質故豪洞門曲房之第卽其寢而晝假夢一美人自西檻來環步從容執卷且吟爲古粧而高鬟長眉衣方領繡帶被廣袖之襦鳳大悅問麗人何自而臨我哉美人笑曰此妾家也而君容于妾宇下焉有所自鳳曰願示其書目美人曰妾好詩而常綴此鳳曰麗人幸少留得賜觀覽於人美人授詩坐西牀鳳發卷視其首篇題之曰春陽曲終四句其後他篇皆數十句美人曰君必欲傳之無令過一篇鳳

即起從東廡下機上取綵牋傳春陽之曲其詞曰長安少女踏春陽何處春陽不斷腸舞袖弓鸞渾忘却羅幃空度九秋霜鳳吟卒請曰何謂弓鸞曰妾昔年父母教妾此舞美人乃起整衣張袖舞數拍爲弓鸞之狀以示鳳旣罷美人低然良久卽辭去鳳曰願復少從容須臾間竟去鳳亦旋覺昏然忘有所記鳳更衣卽於懷袖中得其詞驚視方省所夢時貞元中也又吳興姚合謂亞之曰吾友王炎云元和初夕夢遊吳侍吳王久之聞宮中出輦鳴簫擊鼓言葬西施王悲悼不止立詔詞客作挽歌炎遂應教作西施挽歌其詞曰西望吳王闕雲書鳳字牌連江起珠帳擇土葬金釵滿地紅心草三層碧玉塔春風無處所悽恨不勝懷進詞王甚嘉之乃悟能記其實炎太原人也

劉方玄

山人劉方玄自漢南抵巴陵夜宿江岸古館之廳其西有巴離所隔又有一廳常扃錄云多有怪物使客不安已十數年不開矣中間爲廳廊崩摧州司完葺至新淨而無人敢入其夜方玄都不知之至二更後見月色滿庭江山清寂唯聞廳西有家口語言囁嚅之聲殆不多辨唯一老青衣語聲稍重而帶秦音者言曰往年阿郎貶官時常令老身騎偏面驅抱阿荆郎阿荆郎嬌不肯穩坐或偏於左或偏於右墜損老身左膊至今天欲陰使我患酸疼焉今又發矣明日必大雨如今阿荆郎官高也不知知有老身無復聞相應答者俄而有歌者聲音清細若曳緒之不絕復吟詩者吟聲切切如含酸和淚之詞幽咽良久亦不可辨其文而無所記錄也久而老青衣又云昔日阿荆郎愛念青青河畔草今日亦頗謂綿綿思遠道也

僅四更方不聞其聲。明旦果大雨。呼館吏訊之。吏云。此西廳空。更無人。方知此中賓客不會敢入之由。方玄固請開院視之。則秋草滿地。蒼苔沒堦。中院之西。則連山林。無人迹也。啓其廳。廳則新淨。了無所有。唯前間東面柱上。有詩一首。墨色甚新。其詞曰。耶娘送我青楓根。不記青楓幾迴落。當時手刺衣上花。今日爲灰不堪著。視其著。則鬼之詩也。館吏云。此廳成來不曾有人入。亦逃無此題詩處。乃知夜來人也。復以此訪於人。終不能知其來由耳。

馬侍中

馬燧貧賤時。寓遊北京。謂府主不見。而乃寄於園吏。吏曰。莫欲謁護戎否。若謂卽須先言。當爲其岐路耳。護戎諱數字而甚切。君當在意。若犯之。無逃其死也。然若幸憚之。則所益與諸人不同。慎勿暗投也。某乃護戎先乳母子。得以詳悉。而輒贊君子焉。燧信與疑半。明晨入謁護戎。果犯諱。庭叱而出。畏懼之色。見園吏。吏曰。是必忤護戎耳。燧問計求晚。園吏曰。君子戾我。而惄遑如是。然敗則死。不得殯我也。遂匿燧於糞車中。載出郭而逃。于時護戎果索燧。一報不獲。散鐵騎者每門十人。燧狼忙竄六十餘里。日暮度不出境。求蔽于逃民敗室中。尙未安。聞車馬蹄歎聲。人相議言。能更三二十里否。果護戎之使也。俄聞勢漸遠。稍安焉。未復常息。又聞有悉窣人行聲。燧危慄。次忽於戶牖見一女人。衣布衣。身形絕長。手携一機。曰。馬燧在此。否。燧默不敢對。又曰。大驚怕否。胡二姊知君在此。故來安慰。無至憂疑也。燧乃應。唯而出。胡二姊曰。大厄。然已過。尙有餘恐爾。君尚餕。我食汝。乃解所攜襍。有熟肉一甌。胡餅數枚。燧食甚飽。却令於舊處。更

不可動。胡二姊以灰數斗於燐前地上橫布一道以援之。言曰：「今夜半有異物相恐劫，輒不得動。過此厄後，勳貴無雙。」言畢而去。近夜半，有物閃閃照人，漸近戶牖間，見一物長丈餘，乃夜叉也。赤髮蝟鬚，金牙鋒鑠，臂曲彊木，甲擎獸爪，衣豹皮褲，携短兵，直入室來。綈目電熖，吐火喫血，跳躑哮吼，鐵石消鑠。燐之惴慄，殆喪魄亡精矣。然此物終不敢越胡二姊所布之灰。久之，物乃撤一門扉藉而熟寢。俄又聞車馬來聲，有人相請曰：「此乃逃人之室，不妨馬生匿於此。」子時，數人持兵器下馬入來，衝踏夜叉，夜叉奮起大吼數聲，裂人馬，噉食血肉殆盡。夜叉意氣徐步而去。四更東方月上，燐覺寂靜，乃出而去。見人馬骨肉狼籍，燐乃獲免。後立大勳官爵穹崇，詢訪胡二姊之由，竟不能得。思報不及，每春秋祠饗，別置胡二姊一座，列於廟左。